

Rámcová zmluva o obchodnej spolupráci

Zmluvné strany:

Dodávateľ:

1. Rádio LUMEN spol. s r. o.

Kapitulská 2, 974 01 Banská Bystrica

V zastúpení: PhDr. Zuzana Szakácsová, konateľka

IČO: 31 602 100

DIČ: 2020454678

IČ DPH: SK2020454678

Bankové spojenie: VÚB, Banská Bystrica

IBAN: SK98 0200 0000 0010 8754 8312

Zapísané v Obchodnom registri Okresného súdu Banská Bystrica, oddiel: Sro, vložka číslo: 1770/S

(ďalej len **Rádio LUMEN**)

a

Objednávateľ:

2. Ordinariát Ozbroyených síl a ozbrojených zborov SR

V zastúpení: Mons. František Rábek

Adresa: Námestie 4. apríla 18, 900 33 Marianka

IČO: 31815995

DIČ: 2021890530

Bankové spojenie: Štátna pokladnica

Číslo účtu: SK20 8180 0000 0070 0018 4171

(ďalej len **objednávateľ**)

sa dohodli na uzatvorení tejto Rámcovej zmluvy o obchodnej spolupráci (ďalej len „Zmluva“) v zmysle ust. §269 ods. 2 zákona 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v platnom znení, za nasledovných podmienok:

1. Predmet obchodnej spolupráce

1.1 Touto dohodou sa objednávateľ zaväzuje spolupracovať s Rádiom LUMEN na audio produkcii nasledovného knižného titulu a jeho odovzdania vo finálnej podobe do 15. marca 2024, vrátane:

Sv. Ján Kapistrán – apoštol Európy

Objednávateľ zabezpečí prostredníctvom Ing. Jaroslava Fabiana komplexnú dramaturgiu a réžiu diela. Objednávateľ zároveň pre uvedený účel bezplatne zabezpečí 2 výtlačky uvedenej knihy: jeden pre režiséra a jeden pre interpreta.

- 1.2. Objednávateľ dostane po zrealizovaní diela k dispozícii profesionálne spracovanú nahrávku v podobe audio záznamu, a to na kľúči ako aj zaslaním audionahrávky na mailovú adresu objednávateľa. Objednávateľ získa audionahrávku, ktorú môže ďalej použiť pre svoje osobné účely. V prípade iného použitia knihy ako pre osobnú potrebu sa objednávateľ zaväzuje vysporiadať autorské práva k použitiu tejto audionahrávky.
- 1.3 Rádio LUMEN zabezpečí pre nahrávanie diela: zvukového technika, režiséra - dramaturga, interpreta a hudobného redaktora.

2. Odplata

- 2.1 a) Objednávateľ sa zaväzuje uhradiť spoločnosti Rádio LUMEN za výrobu audiodiela sumár nákladov pozostávajúcich z nasledovných položiek, na ktoré sa zohľadní poskytnutá 30 % zľava:

Nahrávanie slova	
Nahrávanie slova - prenájom štúdia a techniky, technická príprava, nahrávanie jednotlivých stôp, editácia (<i>1 hodina nahrávania = 20 strán textu pri profesionálnom interpretovi</i>)	1 hodina – 25,00 €
Režisér, dramaturg (samostatne) - príprava a úprava textov, dramaturgia, dohľad nad finálnym spracovaním	1 hodina – 25,00 €
Hudobný redaktor - výber hudby k dielu, dohľad nad hudobným spracovaním (<i>výber hudby – cca 1 hodina, vklad 1 hudobného predelu – cca 15 min.</i>)	1 hodina – 25,00 €
Interpret - profesionálna interpretácia textov (<i>profesionálny interpret prečíta za hodinu 20 strán textu A4</i>)	1 minúta pri mikrofóne – 1,00 €
Zvukový majster – mixáž a mastering (<i>zvyčajne trvá podobný čas ako nahrávanie audioknihy</i>)	1 hodina – 25,00 €

- b) Režisér – dramaturg projektu Ing. Jaroslav Fabian v spolupráci s objednávateľom nahlási po ukončení prác Rádiu LUMEN reálne podklady k vyúčtovaniu projektu.
- 2.2. Objednávateľ má právo výberu herca, interpreta textov. Na interpretáciu knihy si dohodol herca: p. Jozefa Šimonoviča. Herec s interpretáciou textu súhlasil. Termín nahrávania dohodne režisér – dramaturg projektu.
- 2.3. Rádio LUMEN pripraví osobitné zmluvy medzi Rádiom LUMEN a režisérom – dramaturgom a hudobným redaktorom a vyplatí ich honorár po vyplatení celkovej faktúry objednávateľom po ukončení projektu.

2.4. Objednávateľ sa zaväzuje vyplatiť honorár interpretovi samostatne na základe reálnych podkladov po ukončení nahrávania diela.

3. Záverečné ustanovenia

- 3.1 Táto dohoda sa uzatvára na dobu určitú, a to do 31. 3. 2024 a vstúpi v platnosť dátumom podpísania oboch účastníkov dohody. Nadobudne účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
- 3.2 Dohodu môže vypovedať ktorákoľvek strana bez udania dôvodu v písomnej forme. Výpovedná lehota je jeden mesiac.
- 3.3 Dohoda je vyhotovená v dvoch exemplároch, pričom každá strana dostane jeden exemplár. Zmeny a doplnky k dohode sa uskutočnia formou písomného dodatku a musia byť potvrdené podpisom obidvoch strán.

V Banskej Bystrici dňa 7 3 2024 2024

Rádio LUMEN spol. s r.o.
Kapitálská 2
974 01 Banská Bystrica
Tel.: 048/471 03 10 ①
Fax: 048/471 03 00

Rádio LUMEN, spol. s r. o.

PhDr. Zuzana Szakácsová

Objednávateľ